



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
Ridgway Division
P. O. Box 645476
Pittsburgh, PA 15264-6252
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Invoice No 707-063509

Customer 000461

Bill to :

GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

Sold to :

GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

218676

SHIPPED FROM ADDRESS:

310 TANNER STREET
RIDGWAY, PA. 15853

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
5500036934	10/17/2018	NET 60	DAP SVEV		HO
Item	Part / Description / Details	Quantity	Unit Price	Extended Price	
1 000010	2501243403 DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 129566	Rev U/M PC 5,184.0000	0.96630	5,009.30	
2 000020	2501243506 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 129566	Rev U/M PC 2,592.0000	0.93000	2,410.56	
Manufactured In The USA Please Pay In US Dollars				Total Item Price Shipping	7,419.86 0.00
				Total Inv Price	\$ 7,419.86
SHIPPED TO ADDRESS: GETRAG S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEL CICLAMINI 4 MODUGNO BARI I-70026 Italy					
MANUFACTURED IN THE US					
CALL OFF #89 DATE: 10-22-2018 3 Pallets					
180206614 5008684996-22					
1 2501243403 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE					
Quantità dichiarata: 5184 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 2 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 22.10.18 Firma: [Signature]					
2 2501243506 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE					
Quantità dichiarata: 2592 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 22.10.18 Firma: [Signature]					

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

CUSTOMER COPY

F01A14(REV.2)

Page 1

Authorized Signature

180206613
5008685050



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

OK 04 P3D X 11 U 10-18 P
Shipping List: 129566
Customer No 000461
Sales Order Shipper

Ship to : GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Sold to : GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	FOB
5500036934	10/17/2018	027835-00	108	0.00			DAP SVEV
P.O. Line Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
021	2501243403 Rev 968 U/M PC Due Date: 07/18/2018 SO Item 1, Release 021 10/17/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper #:  129566 Cust PO (K):  5500036934 Part (P) :  2501243403 Quantity Shipped (Q):  5184 Lo/SN(s) IW740B1 Qty 5184					28,512	5,184
019	2501243506 Rev 968 U/M PC Due Date: 06/21/2018 SO Item 2, Release 019 10/17/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG					25,920	

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Shipping List: 129566

Customer No 000461

Sales Order Shipper

Ship to : **GETRAG S.P.A.**
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	FOB
5500036934	10/17/2018	027835-00	108	0.00			DAP SVÉV
Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
	Shipper #:  129566 Cust PO (K):  5500036934 Part (P) :  2501243506 Quantity Shipped (Q):  2592 Lot/SN(s) IW636B1 Qty 2592						2,592
	☐ Bronze Bearings ☐ Stamping NO1 I/S in the Rough "PLEASE NOTIFY US PRIOR TO PROCESING OUR PRODUCT OF ANY DISCREPANCIES WITH WEIGHT OR PIECE COUNT." MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #89 DATE: 10-22-2018 3 Pallets						

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

COMUNITA' EUROPEA

2 Speditore / Esportatore 8 Destinataria
GETRAG S.P.A.

IT 04886850728

1 DICHIARAZIONE

IM C

A

BIS

3 Formulario

2

2

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-01810031 Colli e designazione delle merci
PX1 PALETTA VAL.FATT.:2410,56
RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
A SCARICO IM/7T NR.51/R DD.30.08.2018 DOGANA
DI BARI(FATTURA NO.9252)
CALL OFF NUMBER: 89/201832 Articolo
2

33 Codice delle merci

84839081

90

S001

34 Cod.P.di origine

a US

b

35 Massa lorda (Kg)

341,25000

36 Preferenze

100

37 REGIME

4071

38 Massa netta (Kg)

309,95000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM
7 T-51-R-30082018---IT018100

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

2066,14

43 Cod. M.V.

Codice MS

45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

2066,14

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni

N380 -US-2018-707-063509
Y023 -IT AEOF 17 1352
01DI -IT-2017-1712121055124959000000131 Colli e designazione delle merci
PX2 PALETTE VAL.FATT.:5009,30
RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
A SCARICO IM/7T NR.51/R DD.30.08.2018 DOGANA
DI BARI(FATTURA NO.9252)
CALL OFF NUMBER: 89/201832 Articolo
3

33 Codice delle merci

84839081

90

S001

34 Cod.P.di origine

a US

b

35 Massa lorda (Kg)

682,50000

36 Preferenze

100

37 REGIME

4071

38 Massa netta (Kg)

619,90000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM
7 T-51-R-30082018---IT018100

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

4293,56

43 Cod. M.V.

Codice MS

45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

4293,56

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni

N380 -US-2018-707-063509
Y023 -IT AEOF 17 1352
01DI -IT-2017-17121210551249590000001

31 Colli e designazione delle merci

32 Articolo

33 Codice delle merci

34 Cod.P.di origine

a

b

35 Massa lorda (Kg)

37 REGIME

38 Massa netta (Kg)

36 Preferenze

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

43 Cod. M.V.

Codice MS

45 Aggiustamento

46 Valore statistico

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni

47 Calcolo delle imposizioni

Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP
A00	2066.14	2.7 %	55.79	F	A00	4293.56	2.7 %	115.93	F
405	2121.93	22 %	466.82	G	405	4409.49	22 %	970.09	G
406	2121.93	22 %	- 466.82	G	406	4409.49	22 %	- 970.09	G

Totale primo articolo: 55,79

Totale secondo articolo: 115,93

Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP
					405	1999.36	
					406	-1999.36	
					A00	238.93	
Totale terzo articolo:				T.G.:	238,93		

C UFFICIO DI PARTENZA

REG.4 N.00034959X

DEL 19-10-2018

A 93 N.011034

Destinatario IT 04886850728 GETRAG S.P.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO (BA) Rappresentato Da 2 ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA  MLLGDU74H08A662T		Dichiarazione Doganale Reg. 4 Nr. 00034959X Del 19-10-2018 Conto Debito 002936J 1^ Scadenza 23-11-2018 2^ Scadenza 23-11-2018 EUR 238,93 F	
IVA € 0,00		Altri Diritti € 238,93	Tot. Diritti € 238,93
Identificativo Trasporto CAMION			

Documenti Allegati

Tipo	Desc. Documento	Paese	Anno	Identificativo	Unita' Misura	Quantita'
	Articolo 1					
	RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE					
N380	FATTURA COMMERCIALE	US-U.S.A.	2018	707-063510		
Y023	Destinatario (numero certificato AEO)	-	0	IT AEOF 17 1352		
01DI	Dichiarazione d'intento	IT-ITALIA	2017	17121210551249590000001		
	Articolo 2					
	RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE					
N380	FATTURA COMMERCIALE	US-U.S.A.	2018	707-063509		
Y023	Destinatario (numero certificato AEO)	-	0	IT AEOF 17 1352		
01DI	Dichiarazione d'intento	IT-ITALIA	2017	17121210551249590000001		
	Articolo 3					
	RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE					
N380	FATTURA COMMERCIALE	US-U.S.A.	2018	707-063509		
Y023	Destinatario (numero certificato AEO)	-	0	IT AEOF 17 1352		
01DI	Dichiarazione d'intento	IT-ITALIA	2017	17121210551249590000001		

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 34959X del 19/10/2018 - Ufficio: 18100

Totale articoli	3	Totale colli	4	Totale massa lorda	1365.05
Tot. Dir. Acc.	238.93	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	238.93	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.		Data Conv.	19/10/2018		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT GETRAG S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	1WZNY2
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	11034	Del	19/10/2018	Piccola cassa
--------	-------	-----	------------	---------------

Quietanza N.

Del

Discarico N.

Del

Tipo

A27 N.

Del

Serie

Rettifica

Del

Causale

Totale Rett.

Prog. Rett.

Rettificata da

Annullamento

Del

Causale

Annullata da

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - GETRAG S.P.A.

Codice paese di spedizione US

Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato USD 10324.20 (1.16670)

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA



UFFICIO:
19/10/2018 16.40.47

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 34959X del 19/10/2018 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 341.3 - Peso netto: 310.0 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 341.25 - Peso netto: 309.95 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 3

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 2 - Peso lordo: 682.5 - Peso netto: 619.9 - Qnta suppl.: n.d.

Mittente: Ragione sociale, domicilio o residenza, p.iva		Documento di trasporto			
METAL POWDER PRODUCTS LLC presso Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani 5/9 70026 Modugno Bari P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D		Data consegna	22/10/2018	n° progressivo	332
		trasporto a mezzo			
		mittente	destinatario	vettore	
				X	
Destinatario					
Getrag spa Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Ba)					
causale del trasporto					
trasferimento da mag./vendita					
descrizione dei beni					
part.number	descrizione	quantità	Invoice N.		
2501243403	DOUBLE GEAR WHEEL 01	5184	707-063509		
2501243506	DOUBLE GEAR WHEEL 02	2592	707-063509		
2511104301	DOUBLE GEAR WHEEL 02	1944	707-063510		
aspetto esteriore beni		numero colli	ora	data trasporto	
A vista		4	10:00	22/10/2018	
Vettore					
SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5/9 70026 MODUGNO (BA) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D		Annotazioni	firma conducente KUEHNE+MAGGI Via dei Ciclamini, 4, s.r.l. - 70026 Modugno (Ba) firma firma destinatario 22 OTT 2018 Ricevuto con riserva di		

verifica su qualità e quantità